

Ελβετία-Chur: Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές υπηρεσίες

OJ S 132/2021 12/07/2021

Προκήρυξη σύμβασης

Υπηρεσίες

Νομική βάση:

Οδηγία 2014/24/ΕΕ

## Τμήμα I: Αναθέτουσα αρχή

---

### I.1. Επωνυμία και διευθύνσεις

Επίσημη επωνυμία: Finanzverwaltung Graubünden

Ταχ. διεύθυνση: Steinbruchstraße 18

Πόλη: Chur

Κωδικός NUTS: CH0 Schweiz / Suisse / Svizzera

Ταχ. κωδικός: 7000

Χώρα: Ελβετία

Αρμόδιος για πληροφορίες: Finanzverwaltung Graubünden

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο: [marco.prinz@five.gr.ch](mailto:marco.prinz@five.gr.ch)

**Διεύθυνση(-εις) στο διαδίκτυο:**

Γενική διεύθυνση: <https://www.simap.ch>

### I.3. Επικοινωνία

Η πρόσβαση στα έγγραφα της σύμβασης είναι περιορισμένη. Περαιτέρω πληροφορίες παρέχονται από τη διεύθυνση: [http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?](http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE_NR=1206457)

[NOTICE\\_NR=1206457](http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE_NR=1206457)

Περαιτέρω πληροφορίες είναι διαθέσιμες από η προαναφερθείσα διεύθυνση

Οι προσφορές ή οι αιτήσεις συμμετοχής πρέπει να υποβάλλονται στην ακόλουθη διεύθυνση:

Επίσημη επωνυμία: Finanzverwaltung Graubünden

Ταχ. διεύθυνση: Steinbruchstraße 18

Πόλη: Chur

Ταχ. κωδικός: 7000

Χώρα: Ελβετία

Αρμόδιος για πληροφορίες: Finanzverwaltung Graubünden

Ηλεκτρονικό ταχυδρομείο: [marco.prinz@five.gr.ch](mailto:marco.prinz@five.gr.ch)

Κωδικός NUTS: CH0 Schweiz / Suisse / Svizzera

**Διεύθυνση(-εις) στο διαδίκτυο:**

Γενική διεύθυνση: <https://www.simap.ch>

### I.4. Είδος της αναθέτουσας αρχής

Αρχή τοπικής αυτοδιοίκησης

### I.5. Κύρια δραστηριότητα

Οικονομικές και δημοσιονομικές υποθέσεις

## Τμήμα II: Αντικείμενο

---

### II.1. Εύρος της σύμβασης

#### II.1.1. Τίτλος

Sachversicherung

**II.1.2. Κωδικός κύριου λεξιλογίου CPV**

66000000 Χρηματοπιστωτικές και ασφαλιστικές υπηρεσίες

**II.1.3. Είδος σύμβασης**

Υπηρεσίες

**II.1.4. Σύντομη περιγραφή**

Sachversicherung für die gesamte Fahrhabe inkl. Ausstellungs- und Sammlungsgut mit Kunstgegenständen des Kanton Graubünden, der kantonalen Gerichte sowie der mitversicherten Anstalten und Stiftungen.

**II.1.5. Εκτιμώμενη συνολική αξία**

**II.1.6. Πληροφορίες σχετικά με τα τμήματα**

Η παρούσα σύμβαση υποδιαιρείται σε τμήματα: όχι

**II.2. Περιγραφή**

**II.2.3. Τόπος εκτέλεσης**

Κωδικός NUTS: CH0 Schweiz / Suisse / Svizzera

Κύριος τόπος ή τοποθεσία εκτέλεσης: Chur

**II.2.4. Περιγραφή της σύμβασης**

Sachversicherung für die gesamte Fahrhabe inkl. Ausstellungs- und Sammlungsgut mit Kunstgegenständen des Kanton Graubünden, der kantonalen Gerichte sowie der mitversicherten Anstalten und Stiftungen.

**II.2.5. Κριτήρια ανάθεσης**

Η τιμή δεν είναι το μόνο κριτήριο ανάθεσης και όλα τα κριτήρια ορίζονται μόνο στα έγγραφα της σύμβασης

**II.2.6. Εκτιμώμενη αξία**

**II.2.7. Διάρκεια σύμβασης, συμφωνίας-πλαίσιο ή δυναμικού συστήματος αγορών**

Έναρξη: 01/01/2022 Λήξη: 31/12/2026

Η παρούσα σύμβαση υπόκειται σε παράταση: όχι

**II.2.10. Πληροφορίες σχετικά με εναλλακτικές προσφορές**

Θα γίνουν δεκτές εναλλακτικές προσφορές: ναι

**II.2.11. Πληροφορίες σχετικά με δικαιώματα προαίρεσης**

Δικαιώματα προαίρεσης: όχι

**II.2.13. Πληροφορίες σχετικά με τα Ταμεία της Ευρωπαϊκής Ένωσης**

Η σύμβαση σχετίζεται με έργο ή/και πρόγραμμα χρηματοδοτούμενο από τα Ταμεία της Ευρωπαϊκής Ένωσης: όχι

**II.2.14. Συμπληρωματικές πληροφορίες**

**Τμήμα III: Νομικές, οικονομικές, χρηματοοικονομικές και τεχνικές πληροφορίες**

---

**III.1. Προϋποθέσεις συμμετοχής**

**III.1.2.**

## **Οικονομική και χρηματοοικονομική επάρκεια**

Κριτήρια επιλογής όπως ορίζονται στα έγγραφα της σύμβασης

### **III.1.3. Τεχνική και επαγγελματική ικανότητα**

Κριτήρια επιλογής όπως ορίζονται στα έγγραφα της σύμβασης

## **Τμήμα IV: Διαδικασία**

---

### **IV.1. Περιγραφή**

#### **IV.1.1. Είδος διαδικασίας**

Ανοικτή διαδικασία

#### **IV.1.3. Πληροφορίες σχετικά με συμφωνία-πλαίσιο ή δυναμικό σύστημα αγορών**

#### **IV.1.8. Πληροφορίες για τη Συμφωνία περί Δημοσίων Προμηθειών (GPA)**

Η σύμβαση καλύπτεται από τη Συμφωνία περί Δημοσίων Προμηθειών: ναι

### **IV.2. Διοικητικές πληροφορίες**

#### **IV.2.2. Προθεσμία παραλαβής των προσφορών ή των αιτήσεων συμμετοχής**

Ημερομηνία: 03/09/2021

#### **IV.2.3. Εκτιμώμενη ημερομηνία αποστολής των προσκλήσεων υποβολής προσφορών ή συμμετοχής στους επιλεγέντες υποψηφίους**

#### **IV.2.4. Γλώσσες στις οποίες μπορούν να υποβληθούν οι προσφορές ή οι αιτήσεις συμμετοχής**

Γερμανικά

#### **IV.2.6. Ελάχιστη απαιτούμενη χρονική διάρκεια ισχύος της προσφοράς**

Διάρκεια σε μήνες: 5 (από την αναφερόμενη ημερομηνία παραλαβής των προσφορών)

#### **IV.2.7. Όροι για την αποσφράγιση των προσφορών**

Ημερομηνία: 10/09/2021 Τοπική ώρα: 10:00

Τόπος:

Finanzverwaltung

Steinbruchstraße 18

7001 Chur

Πληροφορίες για τα εξουσιοδοτημένα άτομα και τη διαδικασία αποσφράγισης προσφορών:  
Sitzungszimmer Nr. 04.043 im 4. Stock.

## **Τμήμα VI: Πρόσθετες πληροφορίες**

---

### **VI.1. Πληροφορίες σχετικά με επαναλαμβανόμενες συμβάσεις**

Πρόκειται για επαναλαμβανομένη δημόσια σύμβαση: όχι

### **VI.3. Συμπληρωματικές πληροφορίες**

Teilangebote sind nicht zugelassen.

Grundsätzliche Anforderungen: Gemäss SubG.

Sonstige Angaben: Auskunftsstelle: Finanzverwaltung Graubünden, Telefon 081 257 32 14, E-Mail: [marco.prinz@five.gr.ch](mailto:marco.prinz@five.gr.ch) (allgemeine Auskünfte zu simap unter [www.simap.ch](http://www.simap.ch) in der Rubrik „Support“).

Rechtsmittelbelehrung: Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen seit Publikation beim Verwaltungsgericht des Kantons Graubünden, Obere Plessurstraße 1, 7001 Chur,

schriftlich Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren sowie deren Begründung mit Angabe der Beweismittel zu enthalten.  
Schlusstermin / Bemerkungen: Die Offerten sind mit der Post aufzugeben. Angebote ohne Stempel einer schweizerischen Poststelle oder mit unvollständig ausgefüllten oder abgeänderten Formularen sowie Eingaben ohne die verlangten Beilagen oder ohne den verlangten Vermerk (Ziff. 2.2 Projekttitel der Beschaffung) auf dem Eingabekouvert sind ungültig.

Bemerkungen (Termin für schriftliche Fragen): Die Fragen werden bis 30. Juli beantwortet.

Nationale Referenz-Publikation: Simap vom 7.7.2021, Dok. 1206457. Gewünschter Termin für schriftliche Fragen bis: 23.7.2021.

Ausschreibungsunterlagen sind verfügbar ab 7.7.2021 bis 3.9.2021.

#### **VI.4. Διαδικασίες προσφυγής**

##### **VI.4.1. Φορέας αρμόδιος για τις διαδικασίες προσφυγής**

Επίσημη επωνυμία: Bundesverwaltungsgericht

Ταχ. διεύθυνση: Postfach

Πόλη: St. Gallen

Ταχ. κωδικός: 9023

Χώρα: Ελβετία

##### **VI.5. Ημερομηνία αποστολής της παρούσας προκήρυξης**

07/07/2021